

 Skater Hockey Inline Hockey			Match Sheet Spielbericht Rapport de jeu Rapporto di gara			1	Rothrist II						Goals / Torschützen / Buts / Reti						Penalties / Strafen / Punitions																						
CLUB 1			Rothrist II			1L			Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome			Forename / Vorname Prénom / Nome			Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps		G	A	T	Time / Zeit Temps		G	A	T	Time / Zeit Temps		Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code								
CLUB 2			Rossemaison III			1L			7	C STÄHLIN Michael						207455	03:27	3	26	1				13:12	19	2	00:00	15:09	H												
Team / Mannschaft / Club Società			League/Liga Ligue/Lega						56	A KALLMANN Jan						206218	06:29	5		2				16:49	2	2	00:00	18:49	G1												
Lieu / Ort Location / Luogo			Rothrist			Date / Datum Date / Data			25.06.2021						83	G ZEMP Marc			X X X			211412	18:14	48	3	3															
Start / Beginn Début / Inizio			19:29			End / Ende Fin / Fine			21:44			Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara			CB07						19	G			202199	26:12	7	33	4												
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato			X			Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole									19	SCHNEIDER Dominic						202199	45:47	7	2	00:00	47:47	B1													
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo						Cup / Pokal Coupe / Coppa									72	VON ARX Raphael						221215	45:47	33	2	00:00	49:21	D													
Other / Sonstiges Autre / Altro						Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori			42						26	SCHALLENBERGER Martin						210137	45:47	33	2	00:00	51:21	V1													
No Card / Lic. No Lic. / Tess.			Surname / Name No Lic. / Tess. Prénom / Nome			Signature / Firma Unterschrift									COACH			Surname / Name Nom / Cognome			Forename / Vorname Prénom / Nome			Signature	206212	TOTAL						4	TOTAL						18 min		
Time Keeper Chronométrateur			208426			ESCHELBACH Jan									COACH			KISSLING Kevin									TIME OUT			X	TOTAL			18 min							
Official scorer Marqueur			209321			WERREN Linus									2			Rossemaison III						Goals / Torschützen / Buts / Reti						Penalties / Strafen / Punitions											
Referee 1 Arbitre 1			203183			GULDIMANN Cyrill									Nr. No.			Surname / Name Nom / Cognome			Forename / Vorname Prénom / Nome			Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps		G	A	T	Time / Zeit Temps		G	A	T	Time / Zeit Temps		Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
Referee 2 Arbitre 2			9016			BOGEN Martin									89	C MORILLO Frédéric						204008	07:41	44	86	1				16:21	7	2	00:00	18:14	H						
Tech. Director Directeur tech.															94	A JEANRENAUD Guillaume						216911	11:31	86	4	2				17:22	44	2	00:00	19:22	V1						
RESULT			PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO			FINAL									29	G FRIDEZ Stéphane			X X X			2042	15:09	94	44	3				24:41	94	2	00:00	26:12	B1						
1 Time / Drittel Tiers / Tempo			3	4	4		7									G							17:22	44	86	4				44:21	94	2	00:00	46:21	B1						
2 Time / Drittel Tiers / Tempo			1	1	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore			Rossemaison III									17	AUGSBURGER Dylan						209293	28:58	44	17	5				44:42	44	2	00:00	46:42	H				
3 Time / Drittel Tiers / Tempo			0	2	CAPTAIN 1			Signature / Unterschrift / Firma									19	RENSCH Cassandra						207232	46:36	89	4	6				45:47	8	2	00:00	48:21	B1				
Overtime / Verl. Prol. / Sup.			0	0	CAPTAIN 2			Signature / Unterschrift / Firma									44	KOULMEY Grégory						2257	50:03	4	5	00:00	55:03	D											
Penalty / Rigori			0	0													4	CHETELAT Mickaël						99160	58:50	44	2	00:00	60:00	B1											
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.																																									
COACH			Surname / Name Nom / Cognome			Forename / Vorname Prénom / Nome			Signature	94305	TOTAL						7	TOTAL						21 min																	
COACH			SEURET Cédric												TIME OUT			X	TOTAL			21 min																			